

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MQUUGNO BA

N. fornitore/
Supplier No.
91000733

VAT reg.nr.:
IT04886850728

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n / Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight		38961792
7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date
Porto franco/ Free Porto assegnato / Not Free Ferrovie/ Rail Trasporto / Freight Espresso/ Express Mezzo proprio/ Own Vehicle Articolo		01.10.2019
Incoterms FCA HERZOGENAURACH		Fattura/Invoice
		8 Nr./No.
		9 Data/Date

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003884602	413		PJXHMF-P01L1 Kim Hertlein	+49 9193 80413	24466	196153

19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight
21 Imballaggio/ Packing	1970 x 0000SON	Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	655,0 KG 450,5 KG
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address		22 Specifica di destinazione/ Receiving Location	26 Destinazione Receiving Location	

49483689 14248

*100 2464P
500 PZ 1130*

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity Q15 Unitaria	31 ME / Unit	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009066175	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W Gabbia a rullini 084681454-2063-11	8.448 PZ		38961792/10
					KUEHNE+NAGEL S.p.A.
					ACCETTAZIONE-MERCE
					Quantità dichiarata: <i>1000</i>
					Quantità effettiva: <i>1000</i>
					Tipo Imballaggio: <i>5</i>
					Quantità Imballi: <i>5</i>
					Conferma alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
					Data controllo: <i>07/10/20</i>
					Firma: <i>[Signature]</i>
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin	
	550003884602	0035202154	8.448 PZ	Germania	
	550003884602	0034972406	5.632 PZ	Germania	

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	963242455	90,1 KG	131,0 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439632424551	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
2	963242497	90,1 KG	131,0 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439632424971	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
3	963331649	90,1 KG	131,5 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439633316497	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
4	963330889	90,1 KG	130,5 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	

SCHAEFFLER**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA3 Consegna Nr./
Delivery Note No.**38961792**4 Data spedizione/
Shipping Date**01.10.2019****Packing List e dimensioni**

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439633308898	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ
5	963330934	90,1 KG	131,0 KG	800x 600x 680 MM	0000SON	
	340476439633309345	Articolo	084681454-2063-11	F-556144.02.K-HLA/-2-5#W		Quantità: 2816 PZ

Gestione imballaggi a rendere

5,000	P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP	0000SON
5,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
40,000	P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP	0000SON
1.920,000	P-42-GE1-225X40X38-48 Tube 40X38x227.5	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-009185 vom 01.10.2019



19-009185

Ludwigsburg, 01.10.2019

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentelligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 07.10.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 01.10.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes					
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 38961792 2 38966255 3 38951546 4 38961812 5 38961607 6 38961822 7 38961625 8 38961774 9 38961838 10 38908316 11 38961854 12 38961873 13 38961904	11 Anzahl der LM Nombre des colis 70	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 9.063	15 Umfang cbm
Summe: Total:		70,00 COLLI		9.063,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription de franchise unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde S.v.l. vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übergeben. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. 07 OTT 2019 "ricevuta con riserva di qualità e quantità"			
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer		Nutzlast in t			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604